

## A Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő Központi Statisztikai Hivatal jelentése a Szovjetunió népgazdasága fejlesztésére vonatkozó állami terv teljesítésének 1952 III. negyedévi eredményeiről

Az ipar és a mezőgazdaság fejlődését, valamint az áruforgalom alakulását 1952 III. negyedében a következő adatok jellemzik:

### I.

#### Az ipari termelési terv teljesítése

A teljes termelés negyedévi tervét az egész ipar 100,7%-ra teljesítette. Az egyes minisztériumok az ipar teljes termelési tervét a következőképpen teljesítették:

	Az 1952 III. negyedévi terv- teljesítés %-ban
Vaskohászati Minisztérium	103
Sznesiémkohászati Minisztérium	99,9
Széntipari Minisztérium	100,1
Ásványolajipari Minisztérium	100,8
Villamoserőművek Minisztériuma	100,1
Vegyipari Minisztérium	101
Villamosipari Minisztérium	102
Híradástechnikai-ipari Minisztérium	101
Nehézgépgyártási Minisztérium	99,2
Gépkocsi- és Traktoripari Minisztérium	100,8
Szerszámgyártási Minisztérium	100
Gép- és Műszergyártási Minisztérium	100,1
Építőipari és Utépítőgépgyártási Minisztérium	104
Közlekedési-gépgyártási Minisztérium	93
Mezőgazdasági-gépgyártási Minisztérium	94
A Szovjetunió Építőanyagipari Minisztériuma	99,7
A Szovjetunió Falipari Minisztériuma	92
Papír és Fafeldolgozóipari Minisztérium	104
A Szovjetunió Könnyűipari Minisztériuma	101
A Szovjetunió Halipari Minisztériuma	95
A Szovjetunió Hús- és Tejipari Minisztériuma	100,2
A Szovjetunió Élelmiszeripari Minisztériuma	105
A Szovjetunió Gyapottermesztési Minisztériumának ipari vállalatai	83
A Közlekedésügyi Minisztérium ipari vállalatai	102
A Szovjetunió Egészségügyi Minisztériumának ipari vállalatai	103
A Szovjetunió Filmügyi Minisztériumának ipari vállalatai	107
A szövetséges köztársaságok helyi ipari minisztériumai és helyi fűtő- anyagipari minisztériumai	107
Ipari szövetkezetek	103

A Szovjetunió egész iparának teljes termelése 1952 III. negyedében 11%-kal nőtt 1951 III. negyedéhez viszonyítva.

Az iparban a munkások munkájának termelékenységé 1952 III. negyedében 1951. III. negyedéhez viszonyítva 6%-kal emelkedett.

Az ipari termékek önköltségének csökkenése terén az 1952 III. negyedére megállapított feladatot teljesítették.

### II.

#### Mezőgazdaság

A kolhozok, gépállomások és szovhozok sikeresen befejezik a termésbetakarítást. 1952-ben a gabonaössztermés 8 milliárd pud volt, vagyis 600 millió puddal több, mint az előző évben. A Szovjetunió Minisztertanácsa mellett működő állami termésbecslő hivatal adatai szerint idén a legnagyobb termés hozam Ukrajnában, Észak-Kaukázusban és a Krimben volt.

A múltévinél magasabb termés hozamot értünk el az ország több más vidékén is.

Az 1951. évihez képest növekedett a lenrost, a napraforgó és a burgonya össztermése. A nyersgyapot és a cukorrépa össztermés az idén felülmúlta az 1951. évi termést.

Ebben az évben még jobban megszilárdult a mezőgazdaság anyagi-technikai alapja és emelkedett a kolhozokban és a szovhozokban a mezőgazdasági munka gépesítésének színvonala. A gép- és traktorállományok 1952 eddig eltelt időszakában 8%-kal több mezőgazdasági munkát végeztek a kolhozokban, mint 1951 megfelelő időszakában. Az idén a kolhozokban 15%-kal több gabonafélét arattak le kombájnokkal, mint a múlt évben.

## III.

## Az árujorgalom fejlődése

1952 III. negyedében tovább fejlődött a szovjet kereskedelem. Az állami és a szövetségi kereskedelem útján 10%-kal több árut adtak el a lakoságnak, mint 1951 III. negyedében. Az egyes áruk eladására a következőképpen növekedett: hús 17%-kal, haltermékek 20%-kal, olaj és egyéb zsiradék 25%-kal, sajt 21%-kal, tojás 24%-kal, cukor 31%-kal, édesipari termékek 15%-kal, pamutszövet 5%-kal, selyemszövet

27%-kal, konfekcióipari termékek 19%-kal, köt-szövöttáru 25%-kal, harisnya és rövidharisnya 19%-kal, bőrlábbeli 24%-kal, mosdószappan 14%-kal, mosdószappan 31%-kal, kerékpár 12%-kal, fényképezőgép 33%-kal, varrógép 11%-kal, óra 5%-kal.

1952 III. negyedében a kolhozpiacokon 1951 III. negyedéhez képest több mezőgazdasági terméket, elsősorban több állati zsiradékot, tojást, baromfit, zöldségféléket, bízalisztet és darát adtak el a lakosságoknak.

Forrás: Pravda, 1952. október 27., 1. old.

## BOLGAR NÉPKÖZTARSASÁG

## Az Állami Tervbizottság jelentése az 1952. évi állami népgazdasági terv III. negyedévi teljesítéséről

## I.

## Ipar

Az ipari össztermelés (beleszámítva a helyiipar és a szövetségi ipar termelését) 1952 III. negyedében 17%-kal volt magasabb, mint 1951 hasonló időszakában.

Az 1952 III. negyedévi terv teljesítése és az ipari termelés növekedése egyes minisztériumok és igazgatóságok szerint a következőképpen alakult:

	Az 1952 III. negyedévi terv teljesítése %-ban	1951 III. negyedév 1951 III. negyedévének %-ában
Nehézipari Minisztérium	100	122
Könnnyűipari Minisztérium	101	126
Villamosításügyi Minisztérium	93	137
Begyűjtési és Élelmiszeripari Minisztérium	79	103
Közlekedésügyi Minisztérium	108	115
Építésügyi Minisztérium	116	148
Nyomdaipar és Kiadóvállalatok Főigazgatósága	106	119

Az 1952 III. negyedévi tervet az alábbi fontosabb ipari termékek tekintetében jelentősen túlteljesítették, kokszt, ércet, nyersvas, belsőgésű motorok, transzformátorok, villanymotorok, traktorvontatású soros vetőgépek, ásványolaj, kénsav, műtrágya, deszka, furnérlemez, papír, rádiókészülékek, alumínium háztartási edények, sárcipők, cipők, szappan, makaroni és tésztafélék, kolbász, édességfélék stb.

A fontosabb iparcikkek termelése 1952 III. negyedében a következőképpen emelkedett a múlt év azonos időszakához képest:

	1952 III. negyedév 1951 III. negyedévének %-ában
Villamosenergia	135
Kőszén	129
Ércet	135
Nyersvas	225
Betonvas	203
Ólom	192
Belsőgésű motorok	351
Traktorvontatású soros vetőgép	185
Csőplőgép	231
Ásványolaj	109
Kénsav	127
Karbid	119
Háztartási edények	107
Rádiókészülékek	268
Villanykörték	200
Szappan	119
Deszka	106
Furnérlemez	128
Papír	111
Pamutszövet	117
Gyapjúsövet	113
Konfekcionált köt-szövött áruk	129
Kemény bőrök	121
Cipők	148
Hús	126
Kolbász	193
Disznósír	288
Növényi olaj	117

## II.

## Mezőgazdaság

1952 III. negyedében sikeresen befejezték a gabonafélék és a napraforgó betakarítását. A termés gyors betakarítása annak

az eredménye, hogy sikeresen megvalósították a párt és a kormány a mezőgazdaság gépesítésére vonatkozó határozatait. 1952 III. negyedévében 72%-kal nagyobb területről takarították be a termést kombájnnal, mint a múlt év hasonló időszakában. Az ország dolgozó parasztsága határidőre teljesítette gabonabeadási kötelezettségét.

A negyedév befejeztéig az őszi vetésre vonatkozó tervnek megfelelően bevetett terület 4,4%-kal nagyobb, mint a múlt év azonos időszakában. 1952 III. negyedévében 47%-kal nagyobb területet trágyáztak meg műtrágyával, mint 1951 azonos időszakában.

Az állami gazdaságokban és termelőszövetkezetekben növekszik az állattenyésztő telepek száma. Az állami gazdaságokban és a termelőszövetkezetekben csupán 1952 III. negyedévében 104 új állattenyésztő telepet hoztak létre.

A termelőszövetkezetek állatállománya 1952 III. negyedévének végére a következőképpen növekedett 1951 III. negyedévének végéhez képest: szarvasmarha 11,1%-kal, juh 23,3%-kal, anyajuh 16,4%-kal, sertés 2,6-szeresére, anyakoca 2-szeresére.

Ugyanezen időszak alatt az állami gazdaságok állatállománya a következőképpen emelkedett: szarvasmarha 34,2%-kal, tehén 25,6%-kal, ló 20,5%-kal, juh 32%-kal, anyajuh 22,1%-kal, sertés 50,6%-kal, anyakoca 23,7%-kal.

### III.

#### Közlekedés

1952 III. negyedévében a vasúti áruszállítási tervét tonnában 100,1%-ban teljesítették.

ték. Az elmúlt év III. negyedévéhez viszonyítva a szállított árumennyiség 12,9%-kal emelkedett.

1952 III. negyedévében a vasúti közlekedés egész sor minőségi mutatója tekintetében jelentős eredményeket értek el. A tehervagonok napi átlagos rakodásának tervét 100,1%-ra teljesítették és ez 10,2%-os emelkedést jelent az elmúlt év hasonló időszakához képest. A tehervagonok kocsifordulója az elmúlt év hasonló időszakához képest 3,1%-kal megrövidült. A mozdonyok által megtett napi út 1952 III. negyedévében átlagosan 2,3%-kal több volt, mint az elmúlt év hasonló időszakában. A tehervagonok átlagos megterhelésére vonatkozó tervét 106,8%-ra teljesítették. 1952 III. negyedévében a tehervagonok átlagos megterhelése 9,6%-kal magasabb volt, mint 1951 III. negyedévében.

### IV.

#### Kiskereskedelmi áruforgalom

Az iparcikkek és élelmiszerek egységes állami kiskereskedelmi árait ez év szeptemberében újból, ezúttal másodízben leszállították. Ez elősegítette az állami és szövetkezeti kiskereskedelmi hálózat áruforgalmának a növekedését.

A kiskereskedelmi áruforgalom 1952 III. negyedévi tervét 103,2%-ra teljesítették.

1952 III. negyedévében az elmúlt év hasonló időszakához viszonyítva jelentősen nagyobb mennyiségű rizst, cukrot, édességet, növényi olajat, húst, sajtot, tojást, pamut-, gyapjú- és selyemszövetet, cipőt, bűrtort, ágylát, kályhát, szappant stb. adtak el.

Forrás: Rabotnicseszko Delo, 1952 október 31. 2. old. — Rövidített közlemény.

## CSEHSZLOVAK KÖZTARSASÁG

### Az Állami Statisztikai Hivatal jelentése az 1952 III. negyedévi gazdasági terv teljesítéséről

#### I.

##### Ipar

1952 III. negyedévében 99%-ra teljesítették az ipar teljes termelési tervének előirányzatát. Az ipari termelés 1952 harmadik negyedévében 1951 azonos időszakához viszonyítva 21%-kal emelkedett.

1952 III. negyedévében a Nehézipari Minisztérium üzemei 96%-ra, a Könnyűipari Minisztérium üzemei 105%-ra és az Élelmiszeripari Minisztérium hatáskörébe tartozó üzemek pedig 99%-ra teljesítették tervüket.

Az egyes minisztériumok a következőképpen teljesítették teljes termelési tervüket:

	Tervteljesítés %-ban
Tüzelőanyag- és Energiaügyi Minisztérium	101
Kohóipari és Ercbányászati Minisztérium	91
Vegyipari Minisztérium	99
Nehézgépipari Minisztérium	100
Általános Gépipari Minisztérium	86
Könnyűipari Minisztérium	103
Élelmiszeripari Minisztérium	99
Építőipari Minisztérium (a beruházási építkezéseket kivéve)	102
Erdőgazdasági és Faipari Minisztérium	113
A Tájékoztatást és Népművelési Minisztérium iparvállalatai	107
Az Egészségügyi Minisztérium iparvállalatai	128

Egyes fontosabb termékek termelése 1952 III. negyedévében 1951 III. negyedévéhez viszonyítva a következőképpen emelkedett:

	1952 III. negyedévének %-ában	1951 III. negyedévének %-ában
Kőszén	123	123
Barnaaszén	112	112
Koksz	119	119
Kőolaj	156	156
Vasérc	128	128
Mangánérc	141	141
Villamosenergia	114	114
Nyersvas	116	116
Nyersacél	112	112
Hengerelt áru	117	117
Gőzmozdony	118	118
Négy- és töbtengelyes tehervagonok	149	149
Betonkeverőgép	347	347
Golyóscsapágy	115	115
Kátrányfesték	122	122
Lakkgyanta	462	462
Viszkózafonál	119	119
Viszkózaszelyem	117	117
Gumbiból készült munkacipő	117	117
Cement	114	114
Tégla	109	109
Fűrészelt fenyőfa	125	125
Cellulóze	105	105
Papír	108	108
Kartonpapír	129	129
Len- és féllenszövetek	103	103
Gyapjűszövetek	108	108
Munkaruha	131	131
Étőlaj	128	128
Tej	104	104
Vaj	104	104
Cigaretta	114	114

1952 III. negyedévében sok gyártmány termelési tervét túlteljesítették, így a barnaszén, kőolaj, villamosenergia, világítógáz, ólom- és horganyérc, színesfémek és félkésztermékek, a 6000 kW-on felüli gőzturbinák, kokszoló gépek és berendezések, zúzó-pörölők stb. termelési tervét.

A Tüzelőanyag- és Energiaügyi Minisztérium feketeszen termelési tervét 95%-ban teljesítette.

A Kohászati és Ercbányászati Minisztérium nem teljesítette a nyersvas, nyersacél és hengerelt áruk termelési tervét.

A Nehézgépipari Minisztérium nem teljesítette egyenletesen az egyes termékek termelési tervét.

Az Általános Gépipari Minisztérium nem teljesítette a teher- és személyautók, autóbuszok, személyszállító hajók termelési tervét.

## II.

### Mezőgazdaság

1952 III. negyedévében további 130,000 mezőgazdasági üzem egyesült közös mezőgazdasági termelés céljából. A harmadik negyedév folyamán a II. típusú Egységes Földműves Szövetkezetek száma 829-cel, a III. típusúaké 1148-cal és a IV. típusúaké 76-tal növekedett. A II.—IV. típusú EFSz-ek száma összesen 2053-mal emelkedett. A II., IV. típusú EFSz-ek az ország mezőgazdasági földterületének 28,5%-án, illetőleg az egész szántóterület 30,5%-án gazdálkodnak. Ezenkívül 1189 községben alakult I. típusú Egységes Földműves Szövetkezet.

Előzetes adatok szerint a betakarított búza mennyisége 9%-kal, az árpáé 2%-kal, a zabé 4%-kal, a máké 17%-kal, a lené 11%-kal, a kenderé 37%-kal haladja meg az előző évit.

A búza és zab betakarítási tervét 102 százalékra teljesítették. Ebben az évben a búza hektáronkénti terméshozama 6%-kal, az árpáé 4%-kal, a zabé 9%-kal volt magasabb, mint a múlt évben. Október 17-ig a rozs vetési tervét 76%-ban, a búzáét 46%-ban teljesítették.

1952 III. negyedének végéig a szarvasmarhaállomány a múlt év azonos időszakához viszonyítva 229,000-rel, ezen belül a tehénállomány 96,000-rel, a sertésállomány 1,116.000-rel és a juhállomány 227,000-rel emelkedett. A szarvasmarhaállomány 50%-a tehén. A harmadik negyedévben az állami gazdaságok állatállománya valamennyi állatfajta tekintetében növekedett, a szarvasmarhaállomány előirányzatát csak 92%-ban teljesítették.

A tehénállomány növekedett ugyan, azonban még mindig 13%-os lemaradás mutatkozik. A sertésállomány tervét 7%-kal túlteljesítették.

A gép- és traktorállomások az ezévi betakarításnál a tavalyinál nagyobb mértékben alkalmaztak szovjet kombájnokat; a kombájnkezelők teljesítménye 15%-kal haladta meg az előirányzatot. A kombáj-

nok teljesítménye majdnem két és félszer volt magasabb, mint az elmúlt évben. Az elmúlt évhez viszonyítva a gép- és traktorállomások aratási munkájának mennyisége 25%-kal emelkedett.

Annak ellenére, hogy a traktorpark, a traktorok kiseljelezése következtében az elmúlt évhez viszonyítva 8%-kal csökkent, a traktorok teljesítménye majdnem 15%-kal emelkedett.

### III.

#### *Építőipar*

1952 III. negyedében a beruházások volumene az elmúlt év/azonos időszakához viszonyítva jelentősen nőtt. Ennek ellenére a harmadik negyedévben a fontos beruházások tervét csak 71%-ra teljesítették.

A kuncicei Klement Gottwald Kohóművekben az év III. negyedében befejezték egy nagyolvasztó és egy Martin-kemence építését és üzembehelyeztek egy kokszolóberendezést. A trinicei V. M. Molotov Vasművekben üzembehelyeztek egy Martin-kemencét. Két villamoserőmű berendezését kibővítették.

1952 III. negyedében az építőipari vállalatok 2689 építkezést fejeztek be. Ebből 300 építkezés az ipar és közlekedés céljait szolgálta, 299 mezőgazdasági és 350 lakóházépítkezés volt. Befejezték 6790 lakás építését.

A III. negyedévben 3502 új építkezést kezdtek meg.

Az építőipari termelés 1952 III. negyedében az elmúlt év azonos időszakához képest 6,7%-kal emelkedett, a tervet azonban csak 91%-ra teljesítették.

A földkitermelési munkálatokat 88%-ban, a kitermelt föld elszállításának munkálatait 96%-ban, a betonkeverési munkálatokat 56 százalékban, a törmelék és homokkitermelési munkálatokat 40%-ban gépesítették.

### IV.

#### *Közlekedés és hírközlés*

A vasutak a III. negyedévben a teher szállítási tervét 103%-ra teljesítették; teljesítményük 1951 III. negyedével szemben 22%-kal emelkedett.

A személyszállítási tervét 103%-ra teljesítették. Az elmúlt év megfelelő negyedéhez képest a teljesítmény 4%-kal emelkedett.

A közúti teherszállítás tervét 102%-ra teljesítették. 1951 III. negyedéhez viszonyítva a közúti teherforgalom 84%-kal emelkedett.

A közúti személyforgalom 99%-ra teljesítette tervét, 1951 III. negyedéhez viszonyítva 22%-kal több utast szállítottak.

A folyamhajtás 103%-ra teljesítette tervét. Az elmúlt év azonos időszakához viszonyítva az elért teljesítmény 9%-kal emelkedett.

A légi közlekedés 95%-ra teljesítette a tervét.

A városi közúti közlekedés 104%-ra teljesítette tervét, 2%-kal több személyt szállított, mint az elmúlt év azonos időszakában. Folyó év III. negyedében túlteljesítették a hírközlési tervét.

### V.

#### *Kiskereskedelmi áruforgalom*

Az elmúlt év azonos időszakához viszonyítva 16%-kal több kenyeret és rozslisztet, 5%-kal több búzalisztet és süteményt, 12%-kal több húst és húsárut, 14%-kal több sertézsírt, 6%-kal több tojást, 4%-kal több teát, 26%-kal több kávé, 54%-kal több kerékpárt, 69%-kal több motorkerékpárt, stb. adtak el.

Ennek ellenére azonban a harmadik negyedévben nem teljesítették a kiskereskedelmi áruforgalom tervét.

### VI.

#### *Foglalkoztatottság*

1952 III. negyedében tovább emelkedett a foglalkoztatottak száma és pedig 1951 III. negyedéhez viszonyítva 5,5%-kal.

A dolgozó nők száma a múlt év azonos időszakához képest 14,5%-kal növekedett és ezzel a III. negyedév végén elérte az összdolgozó 34,6%-át.

A munkaerőtorozás tervét 115%-ra teljesítették.

### VII.

#### *Kultúra, egészségvédelem*

Megnyitottak két kórházat, üzembe helyeztek 142 üzemi egészségügyi központot és 72 üzemi egészségügyi állomást. 1951 III. negyedével szemben az ágyak száma a kórházakban 5%-kal, a tüdőbeteg gondozókban 7%-kal emelkedett.

Az 1952/53 tanév elején az általános iskolák száma 12.433. Az általános iskolákban 36.000 osztályban több mint egy millió tanuló tanul. A középiskolák száma 3000, itt 18.000 osztályban 644 000 diák tanul. Az

elemi és középiskolákban étkező tanulók száma 240.000-re emelkedett.

A rádióelőfizetők száma az egy évvel ezelőttihez viszonyítva 96.000-rel nőtt.

1952 III. negyedének végén 2480 újság és egyéb folyóirat jelent meg; ezek példány-

száma meghaladta ebben a negyedévben a 250 milliót. 1952 III. negyedévében majdnem 1000 könyv jelent meg összesen 14 millió példányban.

Forrás: Rudé Právo, 1952. október 26, 1—2. old.  
— Rövidített közlemény.

## LENGYEL NEPKÖZTARSASÁG

# Az Állami Gazdasági Tervbizottság jelentése az 1952 III. negyedévi népgazdasági terv teljesítéséről

### I.

#### *Ipari termelés*

1952 III. negyedében a szocialista ipar teljes termelése körülbelül 21%-kal emelkedett 1951 III. negyedéhez viszonyítva. A teljes termelés tervét érték szerint, változatlan árakon 96,7%-ra, az 1952 első 9 hónapjára vonatkozó tervet pedig 98,9%-ra teljesítették.

Ez év III. negyedében egyes minisztériumok nem teljesítették egyes iparcikkek termelési tervét. Így a Kohászati Minisztérium nem teljesítette a vaskohászati termelés tervét, a Vegyipari Minisztérium a kén-sav, szóda és a műtrágyák termelési tervét, a Gépipari Minisztérium a fémmegmunkáló gépek termelési tervét, a Könnyűipari Minisztérium egyes pamutszövetfajták és a cement termelési tervét, a Hajózási Minisztérium a tengeri halászat tervét.

1952 III. negyedében terven felül termeltek többek között horganyércet, finomított ólmot, kősót, mozdonyokat, személyvagókat, személygépkocsikat, traktorokat, szuperfoszfátot, lencszövetet, se'yemszövetet, steelon-harisnyát, férfiharisnyát, lábbelit, hajlítót bútort, üveget, tejet, rozslisztet és egyéb iparcikket.

A szocialista iparban a munka termelékenysége — az egy ipari munkásra eső termelési értéket véve számításba — kb. 14%-kal emelkedett 1951 III. negyedéhez viszonyítva.

### II.

#### *Beruházások és építőipar*

A népgazdaság fejlesztésére fordított beruházások költsége 1952 első 9 hónapjában — összehasonlító árakon számítva — kö-

rülbelül 26%-kal volt magasabb, mint az elmúlt év megfelelő időszakában. 1952 szeptember 30-ig az évi beruházási tervnek 61,5%-át teljesítették.

1952 III. negyedében az építő-szerező vállalatok kb. 102%-ra teljesítették termelési tervüket.

### III.

#### *Mezőgazdaság*

Becslések szerint a rozstermés általában az elmúlt évi színvonalon mozgott. A búza, árpa és zab átlagos terméshozama mintegy 10%-kal volt nagyobb, mint az elmúlt évben; a cukorrépatermés kb. 12%-kal haladta meg az előző évit.

A tervidőszakban folytatódott a mezőgazdaság gépesítése. A traktorok száma az egész mezőgazdaságban — 15 lóerős traktorokra átszámítva — 1952. szeptember 30-án mintegy 33%-kal volt nagyobb, mint az elmúlt év megfelelő időszakában. Az állami gépállomások és az állami gazdaságok jelentős mennyiségű korszerű mezőgazdasági gépet és felszerelést kaptak.

A termelőszövetkezetek száma 1952. szeptember 30-ig 4215-re emelkedett.

### IV.

#### *Áruforgalom*

A társadalmasított kereskedelem és közélkeztetés kicsinybeni áruforgalma 1952 III. negyedében — összehasonlító árakon számítva — kb. 3%-kal emelkedett 1951 megfelelő időszakához viszonyítva.

Forrás: Trybuna Ludu, 1952. november 5., 2. old.

## NÉMET DEMOKRATIKUS KÖZTARSASÁG

## Az Állami Tervbizottság mellett működő Központi Statisztikai Igazgatóság jelentése az 1952 III. negyed- évi népgazdasági terv teljesítéséről

## I.

## Ipar

1952 III. negyedében az ipar össztermelési tervét 102%-ra teljesítették. A termelés 1951 III. negyedéhez képest 18%-kal emelkedett. A népi tulajdonban lévő üzemek termelése 19%-kal nagyobb volt, mint 1951 III. negyedében.

A népi tulajdonban lévő üzemekben a munkatermelékenysége 1952 III. negyedében az 1951. év III. negyedével összehasonlítva 15,6%-kal emelkedett.

A népi tulajdonban lévő ipar (az építőipar nélkül) 4,2% önköltségsökkentést ért el.

Az egyes minisztériumok és államtitkárságok termelési tervüket a következőképpen teljesítették:

	Tervteljesítés %-ban
Szén- és Energiaügyi Allamtitkárság	
Szénipari Főigazgatóság	99
Energiaügyi Főigazgatóság	103
Kohászati és Ércbányászati Minisztérium	103
Gépipari Minisztérium	91
Vegyipari, Kő- és Agyagipari Allamtitkárság	
Vegyipari Főigazgatóság	108
Kő- és Agyagipari Főigazgatóság	93
Kőnyúlipari Minisztérium	105
Elemzési és Elvezeti Cikkek Allamtitkársága	108

1951 III. negyedévhez viszonyítva egyes iparcikkek termelése a következőképpen alakult.

	1952. III. negyedév az 1951. III. negyedév %-ában
Elektromosenergia	108
Ipari kocsz	119
Vasérc	176
Nyersvas	222
Nyersacél (tömb)	121
Elektroacél	130
Melegen hengerelt acél	123
Kohászati felszerelések	176
Bányászati és dúsító felszerelések	104
Tüzelőanyagipari felszerelések	174
Gépkocsi- és traktorgyártás	113
Kalcinált szóda	173
Marónátrón	112
Cement	133
Bútor	129

Az iparban foglalkoztatottak száma 1952 III. évnegyedében az előző év azonos negyedéhez képest 105%-ra, a népi tulajdonban lévő iparban 107%-ra emelkedett. A foglalkoztatott nők száma jelentősen növekedett, jelenleg az összes foglalkoztatottak 35%-a nő.

## II.

## Mezőgazdaság

A gabonafélék hektáronkénti terméshozama és össztermése elérte az 1951-es kedvező gazdasági év színvonalát. A népi tulajdonban lévő birtokokon a gabona összhozama 16%-kal meghaladja az előző évit.

Az állatállomány az 1952. szeptember 3-i összeírás szerint az elmúlt év azonos időpontjával szemben a következőképpen emelkedett:

	%
Szarvasmarha, összesen	5
ebből: tehén	8
Sertés, összesen	39
ebből: tenyészkoca	14

A sertésállomány 1938-hoz viszonyítva 56%-kal emelkedett. A népi tulajdonban lévő birtokokon még eredményesebben fejlődött az állatállomány. Az előző évhez képest a következő emelkedést figyelhetjük meg:

	%
Szarvasmarha, összesen	35
ebből: tehén	36
Sertés, összesen	157
ebből: tenyészkoca	73

A tejtermelés az előző év III. negyedéhez viszonyítva 10%-kal, a tehenenkénti tejhozam 3%-kal emelkedett.

1952. október 1-én 1951 október 1-éhez viszonyítva a traktorállomány (30 lóerőre átszámítva) 36%-kal, a cséplőgépek száma 3%-ka', a kéveköttőgépeké 49%-ka', a traktoreké 4%-kal és a traktorkultivátoroké 51%-kal emelkedett.

## III.

## Közlekedés

Előzetes jelentések szerint a közlekedés összforgalma 1952 III. negyedévében 15%-kal,

az átlagos napi rakodás 11%-kal,

a vasúti teherforgalom 13%-kal emelkedett, az előző év azonos időszakához viszonyítva.

## IV.

## Beruházások

A beruházások terjedelme 1952 első 9 hónapjában az előző év hasonló időszakához képest 37%-kal emelkedett.

Az egyes minisztériumok és államtitkárságok beruházásai az előző évhez viszonyítva a következőképpen emelkedtek:

	1952 első 9 hónapja 1951 azonos időszakának %-ában
Kohászati és Erőbányászati Minisztérium	125
Szén- és Energiaügyi Államtitkárság	
Szénipari Főigazgatóság	269
Energiaügyi Főigazgatóság	164
Vegyipari, Kő- és Agyagipari Államtitkárság	
Vegyipari Főigazgatóság	142
Kő- és Agyagipari Főigazgatóság	133
Építőipari Államtitkárság	
Építőipari Főigazgatóság	266

1952 első 9 hónapja  
1951 azonos időszakának  
%-ában

Gépipari Minisztérium	120
Könyvkiadói Minisztérium	105
Mező- és Erdőgazdasági Minisztérium	124
Közlekedésügyi Minisztérium	173
Népművelési Minisztérium	155

## V.

## Külkereskedelem

A Német Demokratikus Köztársaság külkereskedelmi forgalma 1952 háromnegyedévében az előző év azonos időszakához viszonyítva 31%-kal emelkedett.

Ebben nagy szerepe volt a demokratikus világgpiac országainak. Részesedésük az összforgalomban 75% volt.

## VI.

## Az áruforgalom alakulása

A kiskereskedelem 1952 III. negyedévi áruforgalmi tervét 7%-kal emelték. Ezt 102%-ra, a népi tulajdonban lévő kereskedelemben pedig (HO) 104%-ra teljesítették.

1952 III. negyedében a kiskereskedelem összes áruforgalma összehasonlító árakon számítva 1951 III. negyedéhez képest 36%-kal emelkedett.

Forrás: Neues Deutschland, 1952. november 2., 1. old. — Rövidített közlemény.

## ROMAN NÉPKÖZTARSASÁG

## A Központi Statisztikai Igazgatóság közleménye az 1952 III. negyedévi népgazdaságfejlesztési állami terv teljesítéséről

## I.

## Az ipari termelési terv teljesítése

1952 III. negyedében az ipar össztermelési tervét 100,3%-ra teljesítették.

Az egyes minisztériumok és központi gazdasági szervek a következőképpen teljesítették a III. negyedévi termelési tervet.

	Tervteljesítés %-a
Villamosenergia és Villamosipari Minisztérium	110,5
Ásványolaj- és Földgázipari Minisztérium	102,3
Szénipari Minisztérium	97,5
Fémipari Minisztérium	101,6

Tervteljesítés  
%-a

Színesfém- és ásványbányászati Vezérigazgatóság	105,2
Vegyipari Minisztérium	106,1
Építőipari és Építőanyagipari Minisztérium	105,7
Erdőgazdálkodási Minisztérium	110,3
Fa-, Papír- és Cellulózeipari Minisztérium	115,2
Könyvkiadói Minisztérium	101,5
Élelmiszeripari Minisztérium	96,5
Hús-, Hal- és Tejipari Minisztérium	72,0
Közésgazdálkodási és Helyiipari Minisztérium (ipari termelés)	93,6
Közlekedésügyi Minisztérium iparvállalatai	118,7
Külkereskedelmi Minisztérium iparvállalatai	102,3
Egészségügyi Minisztérium iparvállalatai	102,1
Földművelésügyi Minisztérium iparvállalatai	106,4
Könyvkiadói-, Nyomdaipari-, Könyv- és Sajtóterjesztési Vezérig. iparvállalatai	126,4
Kisipari Termelőszövetkezetek Központi Szöv.	101,6



II.

Az ipari termelés növekedése

A fontosabb ipari termékek termelése 1952 III. negyedében 1951 III. negyedéhez viszonyítva a következőképpen növekedett:

	1952 III. negyedév 1951 III. negyedév %-ában
Villamosenergia	117,6
Kőolaj	128,1
Szén	117,6
Vasérc	159,3
Különböző ásványok	138,0
Kohászati koks	178,6
Öntöttvas	107,6
Acél	107,2
Hengerelt áru	108,5
Olom	108,0
Lassúgésű motor (6-8 lóerős Diesel-típus)	256,5
Villanymotorok	136,0
Villanygenerátor	841,2
Transzformátorok	168,0
Fejtőkalapácsok	940,0
Mezőgazdasági traktorok	169,7
Gépvontatású vetőgépek	220,1
Gépvontatású arató-kévektőlógépek	175,0
Gépkocsibroncs-köpeny	128,0
Marószóda	132,7
Cement	133,5
Egetett téglá	182,8
Fűrészáru (összesen)	110,3
Papír	109,4
Bőr	111,1
Pamutfonal	123,9
Pamut- és gyigonyiszövet	126,6
Pamut kötöttáru	135,1
Barna kenyér	104,1
Fehér kenyér és sütőipari különlegességek	138,2
Szárítottészta	114,9
Edesipari termékek	145,3
Hús	175,2
Húskészítmények	145,1
Friss hal	111,6
Tej	120,2
Vaj	171,3
Szappan	224,5

1952 III. negyedében az egész ipar össztermelése 25,1%-kal növekedett, a múlt év megfelelő időszakához viszonyítva.

A munka termelékenysége 1952 III. negyedévében 12%-kal emelkedett 1951 azonos negyedéhez képest.

A gyapjúfonodákban a gyűrűsfonók kihasználása 5,9%-kal, a szövőszekek kihasználása 2,4%-kal növekedett 1951 III. negyedéhez képest.

Az iparban foglalkoztatott munkások száma 1951 III. negyedéhez viszonyítva 79 600-zal növekedett.

Tovább fejlődött a sztahanovista-mozgalom is. A sztahanovisták száma több mint 7000-re, az élmunkásoké 65 000-re emelkedett.

III.

Mezőgazdaság

A kalászosok aratása kielégítő módon folyt és fejeződött be. A mezőgazdaság szocialista szektora magasabb terméseredményeket ért el, mint az egyéni gazdaságok. Az állami gazdaságok átlagtermése búzából 20,7%-kal, rozsból 20,9%-kal, árpából 31,9%-kal, zabból 29,3%-kal volt magasabb az egyéni gazdaságok termésához.

A társasgazdaságok búzából 23,2%-kal, rozsból 10,3%-kal, árpából 21,3%-kal, zabból 18,8%-kal nagyobb átlagtermést értek el hektáronként, mint az egyéni gazdaságok.

Az év elejétől a III. negyedév végéig a mezőgazdaság nagyszámú traktoron és kombájnon kívül 62%-kal több cséplőgépet, 371%-kal több arató-kévektőlógépet, 116%-kal több gabonavetőgépet kapott, mint 1951 ugyanazon időszakában.

A negyedévben új társasgazdaságok alakultak, ezzel számuk 1478-ra emelkedett.

Október 10-ig 33,2%-kal nagyobb területen és magasabb agrotechnikai színvonalon végezték el az őszi szántás-vetést, mint az elmúlt év azonos időszakában. Az állami gazdaságokban kombájnok segítségével a múlt évinél 5-ször nagyobb területen takarítottak be kalászosokat.

A mezőgazdaság szocialista szektorában tovább fejlődött az állattenyésztés. A lóállomány 68%-kal, a sertésállomány 117%-kal növekedett 1951 III. negyedéhez viszonyítva.

Az erdőgazdaságban a vízmosások megállítására és a leromlott területek feljavítására irányuló munkálatok évi tervét a III. negyedév végéig a kömunkák terén 103,5%-ra, famunkák terén pedig 92,7%-ra teljesítették.

IV.

Közlekedés

A teheráru-szállítási tervet 105,4%-ra teljesítették, ami 1951 megfelelő időszakához viszonyítva 20,3%-os növekedést jelent. A vasúti teherszállítás tervét 7,6%-kal túlteljesítették.

A tehervagonok napi átlagos rakodása 11,7%-kal növekedett 1951 III. negyedéhez viszonyítva.

1952 III. negyedében a vasúti szállítások 100 egyetonna-kilométerre eső üzemanyagfogyasztása 3,7%-kal volt alacsonyabb a

tervelőirányzatnál és 5,7%-kal az 1951 III. negyedévinél.

A gépkocsiszállítások terén a teherszállítási tervet 1952 III. negyedében 106,2%-ra teljesítették, ami 1951 azonos időszakához viszonyítva 54,2%-os emelkedést jelent.

## V.

### Áruforgalom

A szocialista kiskereskedelem 1952 III. negyedében 27,9%-kal több árut hozott forgalomba, mint 1952 I. negyedében, amikor a pénzreformot végrehajtották.

A lakosság rendelkezésére a negyedév folyamán 48%-kal több élelmiszeripari terméket bocsátottak. 1951 III. negyedéhez viszonyítva 74%-kal több szabadforgalmú fehér- és barnakenyeret, 43%-kal több cukrot, 68%-kal több vaját, 43%-kal több édesipari terméket, 26%-kal több olajat, 10%-kal több tésztafélét, 119%-kal több gyümölcsöt, 18%-kal több bőrlábbelit, 46%-kal több szappant és egyéb ipari terméket bocsátottak 1952 III. negyedében a városi és ipari központok lakosságának rendelkezésére a szocialista kereskedelem útján.

Az állatbetegügyi és felvásárlási terv teljesítése eredményeképpen 1952 III. negyedében jelentősen megjavult a lakosság húsellátása. A városi és ipari központok lakossága 90%-kal több szabad és jegyes húshoz jutott, mint 1951 III. negyedében.

A falusi lakosság 1952 III. negyedében 42%-kal több cukrot, 46%-kal több tésztafélét, 113%-kal több édesipari terméket, 36%-kal több gyümölcsöt, 34%-kal több szappant, 23%-kal több bőrlábbelit, 34%-kal több zománcozott edényt és 23%-kal több kátránypapírt és egyéb ipari terméket vásárolt, mint 1951 III. negyedében.

1952 III. negyedében a főbb gabonafajták begyűjtése és felvásárlása sokkal szervezettebben folyt, mint a múlt év ugyanezen időszakában. 1951 III. negyedéhez viszonyítva 1952 III. negyedében 10%-kal több búzát és rozsot, 54%-kal több árpat, 72%-kal több zabot és 244%-kal több tengerit gyűjtöttek be. A negyedév folyamán 40%-kal több búzát és rozsot, 41%-kal több árpat, 49%-kal több zabot és 122%-kal több tengerit vásároltak fel, mint 1951 III. negyedében.

## VI.

### Társadalmi-kulturális tevékenység

A III. negyedév folyamán összesen 15 706 000 példányban adtak ki könyveket és brosúrákat, vagyis 42,5%-kal többet, mint a múlt év azonos időszakában. Ebből 2 182 000 példány a nemzeti kisebbségek nyelvén jelent meg, ami 176%-os emelkedést jelent az előző év III. negyedéhez viszonyítva.

A negyedév folyamán 29 500 munkásifjú fejezte be szakiskolai tanulmányait.

1952 III. negyedéve folyamán tovább javult az egészségügyi szolgálat. Az Egészségügyi Minisztérium 156 mozgó rendelőintézetet helyezett üzembe. A kórházi ágyak száma 1700-zal emelkedett.

1952 III. negyedében a munkásoknak és tisztviselőknél a társadalombiztosítás útján 4,4%-kal több pénzsegélyt folyósítottak, mint a múlt év azonos időszakában. Az állam újabb otthonokat rendezett be aggodalmas és rokkantak részére. 1951 III. negyedéhez viszonyítva 11,6%-kal több nyugdíjat és járadékot folyósítottak.

1952 III. negyedének folyamán több mint 1500 új lakást bocsátottak a Duna—Fekete-tenger-csatorna, Zsilvölgy, Vajdahunyad, Resica és Bukarest környékén dolgozó rendelkezésére.

## VII.

### Beruházások

A beruházások volumene 1952 III. negyedében 28,6%-kal volt magasabb, mint 1951 III. negyedében.

A Duna—Fekete-tenger-csatorna munkálatainak beruházási volumene 2,8%-kal emelkedett 1951 III. negyedéhez viszonyítva.

Számos új nagy gyárat és más fontos létesítményt helyeztek üzembe, így többek között a doicesti „Gh. Gheorghiu-Dej” hőerőművet, az „Ovidiu II.” hőerőművet, a „B. H. Berea” földgázvegyszer-gyárat, egy kocszosító üzemet, egy Siemens-Martin kemencét, egy ölemérc pörkölő kemencét, kőolajkutakat, stb.